

# ***Cyber-shot Station bölcső***

---

Kezelési útmutató

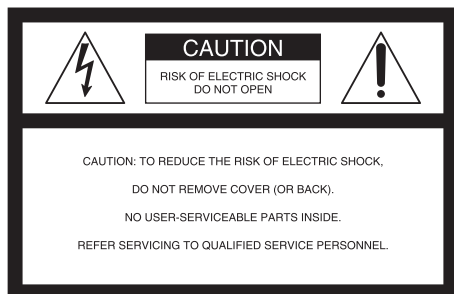
HU

**CSS-PC1**

A készülék használatának megkezdése előtt, kérjük figyelmesen olvassa végig ezt a kezelési útmutatót és őrizze meg, mert később még szüksége lehet rá.

## FIGYELEM

**Tűzveszély és áramütés elkerülése érdekében ne tegye ki a készüléket csapadék vagy nedvesség hatásának.**



Ez a szimbólum arra hívja fel a vásárló figyelmét, hogy a burkolaton belül szigetelés nélküli „veszélyes feszültség” uralkodik, melynek nagysága elegendő ahhoz, hogy szakszerűtlen használat esetén áramütést okozzon.



Ez a szimbólum emlékeztetni kívánja a vásárlót arra, hogy a készülékhez mellékelt dokumentációban fontos kezelési és karbantartási (javítási) utasításokat olvashat.

# FONTOS BIZTONSÁGI ELŐÍRÁSOK

Saját biztonsága érdekében kérjük, olvassa végig ezt az útmutatót, mielőtt használni kezdené készülékét, és őrizze meg, mert később is szüksége lehet rá. Tanulmányozza át és tartsa be a készülék használatára vonatkozó előírásokat, figyelmeztetéseket és óvintézkedéseket, melyeket a készüléken vagy a kezelési útmutatóban tüntettek fel.

## A készülék használata

### Áramforrások

Ezt a készüléket kizárólag az adatkímén feltüntetett áramforrással szabad működtetni. Ha nem biztos abban, hogy otthonában milyen típusú feszültség áll rendelkezésre, lépjen kapcsolatba a helyi áramszolgáltatóval vagy keresse fel a vásárlás helyét. Az elemmel vagy más energiaforrással történő üzemeltetésre tervezett készülékek esetén olvassa el a kezelési útmutatót.

### Túlterhelés

A hálózati aljzatot, a vezeték hosszabbítót vagy az elosztót tilos a maximális kapacitásukat meghaladó mértékben terhelni, mivel ez tűzveszélyt vagy áramütést okozhat.

### Idegen tárgyak és folyadék bejutása

Soha ne dugjon semmilyen tárgyat a készülékbe a burkolaton lévő nyílásokon keresztül, mivel azok a feszültség alatt álló részeket megérintve vagy rövidre zárva áramütést vagy tüzet idézhetnek elő. Soha ne öntsön semmilyen folyadékot a készülékre.

### Kiegészítők

Ne használjon a gyártó által nem engedélyezett kiegészítő tartozékokat, mert veszélyt okozhat.

### Tisztítás

Tisztítás vagy fénycsisolás előtt húzza ki a készüléket a hálózati aljzatról. Ne használjon folyékony vagy permetezhető tisztítószereket. A készülék burkolatának tisztításához használjon vízzel enyhén megnedvesített ruhát.

## Üzembe helyezés

### Víz és pára

A hálózati vezetékkel rendelkező készülékeket tilos víz közelében – pl. fürdőkád, mosdó és mosogató közelében – illetve nedves alagsorban, fürdőmedencéhez közel stb. használni.

### A hálózati vezeték védelme

A hálózati vezetékot oly módon kell elhelyezni, hogy ne lehessen rálépni véletlenül, illetve a közelében elhelyezett tárgyak ne nyomhassák össze. Különös figyelmet kell fordítani a dugaszokra, az aljzatokra és a készülékből kilépő vezetékszakaszra.

### Tartozékok

Ne helyezze a készüléket rögzítetlen állványra, konzolra vagy asztalra. A készülék leeshet, és súlyos személyi sérülést okozhat, illetve maga a készülék is megrongálódhat. Kizárólag a gyártó által ajánlott állványt, konzolt vagy asztalt használjon.

### Szellőzés

A burkolaton lévő rések és nyílások a megfelelő szellőzést szolgálják. A készülék megbízható működésének fenntartása, és a túlmelegedés megakadályozása érdekében az említett réseket és nyílásokat soha nem szabad eltakarni.

- Soha ne takarja el a réseket és a nyílásokat terítővel vagy egyéb anyaggal.
- Soha ne helyezze a készüléket ágyra, heverőre, szőnyegre vagy egyéb puha felületre, mert a levegő szabad mozgása így nem biztosított.
- A készüléket nem szabad több oldalról zárt térben elhelyezni és működtetni (pl. könyvszekrényben vagy beépített fülkében).
- A készüléket nem szabad fűtőtest tetejére vagy közelébe, illetve olyan helyre állítani, ahol közvetlen napfénynek van kitéve.

### Villámlás

Az esetleges károsodás megelőzése érdekében kérjük, villámlás idején vagy hosszabb távollét előtt húzza ki a készülék hálózati vezetékét a hálózati aljzatról, és válassa le az antenna- vagy kábelrendszerrel is. Így megakadályozhatja a villámlás vagy a hálózati túlfeszültség okozta károsodást.

## Javítás

### Javítást igénylő sérülések

Az alábbi esetekben húzza ki a készülék hálózati vezetékét a hálózati aljzataból, és forduljon a szakszervizhez vagy szakképzett szerelőhöz:

- Ha a hálózati vezeték vagy a dugasz megsérült vagy károsodott.
- Ha a készülék belsejébe folyadék vagy idegen tárgy került.
- Ha a készüléket eső vagy nedvesség érte.
- Ha a készüléket erős ütés érte, leesett vagy a burkolata megsérült.
- Ha a készülék nem működtethető megfelelően a kezelési útmutató instrukcióit követve. Csak az útmutatóban engedélyezett kezelőszerveket használja. Más kezelőszervek szakszerűtlen használata a készülék meghibásodását okozhatja, és a normál működés visszaállítása jelentős szervizmunkát igényel.
- Ha a készülék teljesítménye jelentős változást mutat – ilyenkor a készüléket szervizbe kell vinni.

### Javítás

Soha ne kísérelje meg önállóan megjavítani a készüléket, mert a burkolat megbontásával veszélyes feszültségnek és egyéb veszélyeknek teheti ki magát.

A javítást bízza a megfelelő szakemberre.

### Cserealkatrészek

Ha egy alkatrész cseréje válik szükségessé, ellenőrizze, hogy a javítást végző szakember a gyártó által előírt, az eredetivel azonos műszaki paraméterekkel rendelkező cserealkatrészt használ-e.

Nem megfelelő alkatrész használata esetén tűz, áramütés vagy egyéb veszély keletkezhet.

### A biztonságosság ellenőrzése

Ha a készüléken bármilyen javítást vagy szervizbeállítást végeztek, kérjen meg egy szerviztechnikust, hogy végezzen el egy rutinellenőrzést (a gyártó előírásai alapján), és állapítsa meg, hogy a készülék üzemeltetése biztonságos maradt-e.

## **FIGYELEM**

Felhívjuk a figyelmét, hogy a készüléknek az ebben az útmutatóban leírtaktól eltérő módosítása vagy átalakítása után a készüléket nem szabad tovább üzemeltetni.

### **Az európai vásárlók részére**

Az ezen a terméken elvégzett vizsgálatok alapján megállapították, hogy a készülék megfelel az EMC direktívák 3 méternél rövidebb csatlakozóvezetékek használatára vonatkozó határértékeinek.

### **Figyelem**

Ha az adatátviteli folyamatot statikus elektromosság vagy elektromágneses tér megszakítja, indítsa újra a szoftvert, vagy húzza ki és dugja vissza az USB-vezetékét stb.



**Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)**

*Ez a szimbólum a készüléken vagy a csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként. Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A feleslegessé vált termékének helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében további információért forduljon a lakhelyén az illetékesekhez, a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta.*

## Tartalomjegyzék

Megjegyzések a Cyber-shot Station bölcső használatához .....	8
Főbb jellemzők.....	9
Védjegyek.....	9
A készülék részegységei .....	10
Kezdeti lépések .....	11
A fényképezőgép behelyezése a Cyber-shot Station bölcsőbe.....	12
A fényképezőgép eltávolítása a Cyber-shot Station bölcsőből .....	12
Az akkumulátor feltöltése.....	12
A fényképezőgép- csatlakoztatása a számítógéphez a Cyber-shot Station bölcsőn keresztül	13
Gondozás és ápolás .....	13
Hibaelhárítás .....	14
Minőségtanúsítás.....	15

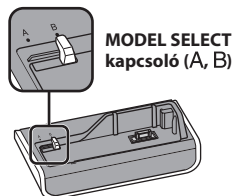
## Megjegyzések a Cyber-shot Station bölcső használatához

Olvassa el a fényképezőgép kezelési útmutatóját is.

**A Cyber-shot Station bölcső nem porálló, nem nedvességálló és nem vízálló készülék.**

### Néhány szó a MODEL SELECT kapcsolóról

- A Cyber-shot bölcső a MODEL SELECT kapcsoló (A, B) segítségével lehetővé teszi többféle fényképezőgép használatát. További részleteket a 11. oldalon olvashat.
- Gyári állapotban a MODEL SELECT kapcsoló B állásban áll.
- Használatba vétel előtt feltétlenül kapcsolja a MODEL SELECT kapcsolót a fényképezőgép típusának megfelelő állásba, máskülönben a fényképezőgép vagy a Cyber-shot bölcső meghibásodhat.

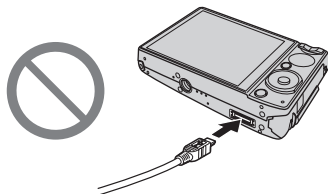


**A Cyber-shot Station bölcst ne használja vagy tárolja az alábbi körülmények között:**

- Szélsőséges hőmérsékletű helyek.  
Nyári napon a zárt jármű belsejében szélsőséges hőmérséklet értékek mérhetők, ami a Cyber-shot Station bölcső alakváltozását vagy meghibásodását okozhatja.
- Közvetlen napfénynek kitett, vagy fűtőtesthez közeli helyek.  
Ilyen helyeken a Cyber-shot Station bölcső alakváltozást szenvedhet vagy meghibásodhat.
- Rázkódásnak kitett helyek.
- Erős mágneses tér.

### Óvintézkedések:

- A készülék mindaddig hálózati feszültség alatt áll, amíg a hálózati vezeték csatlakoztatva van a hálózati aljzathoz, még akkor is, ha a CHARGE jelző nem világít. Ha a készülék használata közben bármilyen rendellenességet észlel, azonnal húzza ki a hálózati vezetékét a hálózati aljzathból.
- A hálózati tápegységet a legközelebbi hálózati aljzathoz csatlakoztassa. Ha a készülék használata közben bármilyen rendellenességet észlel, húzza ki a hálózati tápegységet a hálózati aljzathból.
- A készülék kikapcsolt állapotban is hálózati feszültség alatt áll mindaddig, amíg a hálózati vezeték csatlakoztatva van a hálózati aljzathoz.
- A hálózati tápegységet ne használja szűk térben, pl. a fal és a bútor között.
- Ne használja a Cyber-shot Station bölcst erős rádióhullámoknak vagy sugárzásnak kitett helyen. A képmegjelenítésben üzemzavar keletkezhet.
- Ügyeljen arra, hogy semmilyen fémtárgy ne érjen hozzá a Cyber-shot Station bölcső és a hálózati vezeték érintkezőihez. Rövidzárlat keletkezhet.
- Az elkészített felvételekért nem vállalunk felelősséget, ha azok a „Memory Stick Duo” sérülése, a fényképezőgép vagy a Cyber-shot Station bölcső stb. meghibásodása miatt lejátszhatatlanná válnak.
- Soha ne próbálja meg a mellékelt USB-vezetékét a fényképezőgép alján lévő többfunkciós aljzathoz csatlakoztatni. Az aljzat megsérülhet, emiatt üzemzavar fordulhat elő.



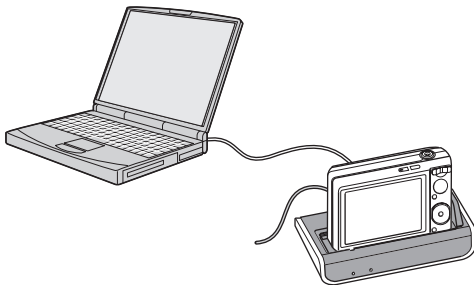


## Főbb jellemzők

A CSS-PC1 típusú Cyber-shot Station bölcső a DSC-T100, DSC-T25, DSC-T20, DSC-W200, DSC-W90, DSC-W85 és DSC-W80 digitális fényképezőgépekhez használható. A fenti modellek közül lehetnek olyanok, melyeket bizonyos országokban nem forgalmaznak.

Ha a digitális fényképezőgépet (a továbbiakban „fényképezőgép”) a Cyber-shot Station bölcsőbe helyezi, a bölcsőt az alábbi célokra használhatja.

- A Cyber-shot Station bölcső segítségével a fényképezőgépben lévő akkumulátor gyorsabban feltölthető, mint a fényképezőgéphez mellékelt töltőberendezéssel.
- A mellékelt USB-vezeték segítségével a Cyber-shot Station bölcsőt a számítógéphez csatlakoztathatja, és a képeket áttöltheti a számítógépre.

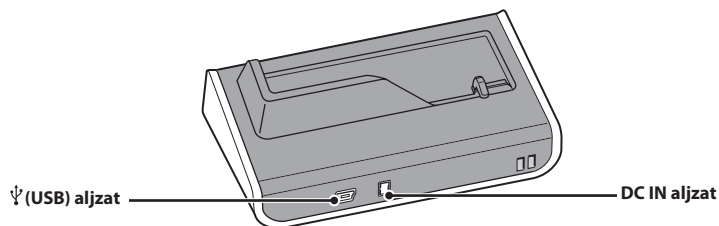
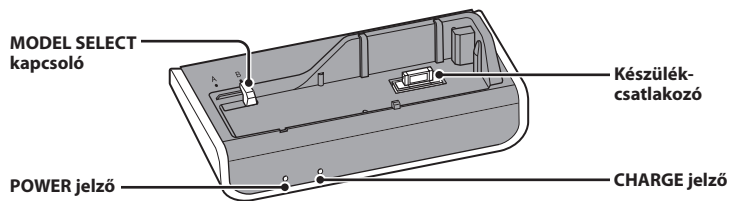


## Védjegyek

- A **Cyber-shot** és a „Cyber-shot Station” a Sony Corporation védjegye.
- A „Memory Stick Duo” a Sony Corporation védjegye.
- Minden más, a kezelési útmutatóban előforduló rendszer- vagy terméknév a fejlesztő vagy a gyártó tulajdonosának védjegye vagy bejegyzett védjegye. A ™ vagy ® jelzéseket nem tüntetjük fel minden előfordulásakor ebben az útmutatóban.

## A készülék részegységei

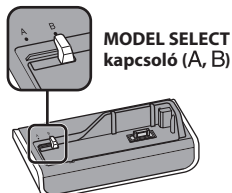
### Cyber-shot Station bölcső



## Kezdeti lépések

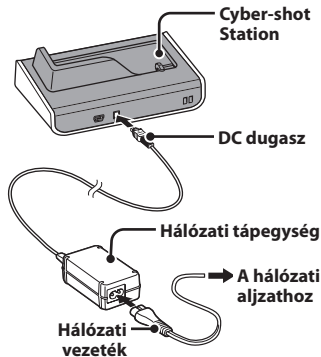
### A Cyber-shot Station bölcső előkészítése

- 1 Állítsa be a MODEL SELECT kapcsolót.**  
Az alábbi táblázat alapján állítsa a MODEL SELECT kapcsolót a megfelelő állásba.



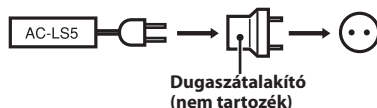
DSC-W200, DSC-W90, DSC-W85, DSC-W80	A
DSC-T100, DSC-T25, DSC-T20	B

- 2 Csatlakoztassa a hálózati tápegységet a Cyber-shot Station bölcső DC IN aljzatához.**



### A Cyber-shot Station bölcső használata külföldön – Áramforrások

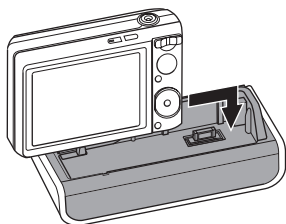
A Cyber-shot Station bölcső és a mellékelt hálózati tápegység minden olyan országban használható, ahol a váltóáramú elektromos hálózat feszültségértéke 100–240 V, 50/60 Hz. Ha a hálózati aljzat típusa szükségessé teszi, használjon dugaszátalakítót.



**Ne használjon elektronikus feszültség-átalakítót, mert üzemzavar keletkezhet.**

## A fényképezőgép behelyezése a Cyber-shot Station bölcsőbe

A fényképezőgépről távolítsa el a közgyűrűt, előtétlencsét stb.  
Az alábbi módon helyezze be a fényképezőgépet.

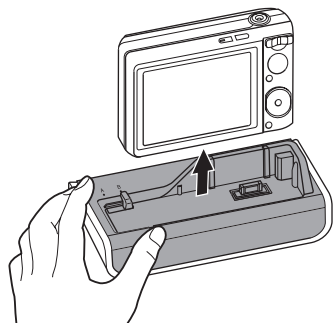


- Helyezze a „Memory Stick Duo” kártyát a fényképezőgépbe. Ha a beépített memóriát kívánja használni, ne helyezze be a „Memory Stick Duo” kártyát a fényképezőgépbe.
- Feltétlenül kapcsolja ki a fényképezőgépet, mielőtt azt a Cyber-shot Station bölcsőbe helyezné, vagy onnan kivenné.

### Hasznos tudnivalók

- A fényképezőgépet egyszerűbben behelyezheti a Cyber-shot Station bölcsőbe, ha a bölcső jobb sarkához illeszti azt.
- Ellenőrizze, hogy a fényképezőgép biztonságosan rögzült-e a Cyber-shot Station bölcsőben.

## A fényképezőgép eltávolítása a Cyber-shot Station bölcsőből



- Miközben a fényképezőgépet eltávolítja a Cyber-shot Station bölcsőből, fogja meg szilárdan a bölcsőt.

12-HU

### Megjegyzések

- Eltávolításkor függőlegesen felfelé emelje a fényképezőgépet. A Cyber-shot Station bölcső vagy a fényképezőgép megsérülhet, ha oldalirányú erőt alkalmaz.

## Az akkumulátor feltöltése

### Helyezze az akkumulátort tartalmazó fényképezőgépet a Cyber-shot Station bölcsőbe.

A feltöltés önműködően megkezdődik. A Cyber-shot Station bölcső CHARGE jelzője világít.

- Ha bekapcsolja a fényképezőgépet, a feltöltés szünetel.
- Amikor az akkumulátor eléri a normál feltöltöttséget\*, a CHARGE jelző kialszik.

\* Normál feltöltöttség esetén a felvételi és

lejátszási idő 90% lesz a teljes feltöltöttséghez képest.

- A teljesen kimerült akkumulátor teljes feltöltéséhez (25°C hőmérsékleten) szükséges időértékeket lásd az alábbi táblázatban.

DSC-T100, DSC-T25, DSC-T20, DSC-W200, DSC-W90, DSC-W85, DSC-W80	kb. 230 perc
---	-----------------

– A töltöttségi állapottól és a feltöltési körülményektől függően a töltés hosszabb ideig is tarthat.

- Ha a CHARGE jelző nem világít, vagy több mint 10 másodpercig villog, olvassa el a „Hibaelhárítás” című részt.

### Megjegyzés

- Miután a fényképezőgépet a Cyber-shot Station bölcsőbe helyezi, a CHARGE jelző 3–10 másodpercig villoghat. Ez a fényképezőgép és a Cyber-shot Station bölcső közötti kommunikációt jelzi, és nem hibajelenség.

### Feltöltési hőmérséklet

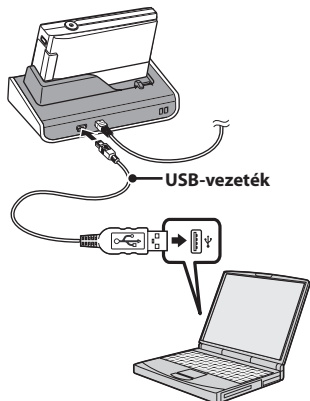
A feltöltés hőmérséklet-tartománya 0–40°C. Az akkumulátor kapacitásának teljes kihasználása érdekében azonban javasolt a feltöltést 10–30°C között végezni.

### Az akkumulátor élettartama

- Az akkumulátor élettartama véges. Az akkumulátor legnagyobb kapacitása a használat gyakoriságával arányosan, fokozatosan csökken. Ha a maximális kapacitás jelentősen lecsökken, az akkumulátor valószínűleg elérte hasznos élettartamának végét. Vásároljon egy új akkumulátort.
- Az akkumulátor élettartama az üzemeltetési és tárolási körülményektől is függ.

## A fényképezőgép csatlakoztatása a számítógéphez a Cyber-shot Station bölcsőn keresztül

- 1 A mellékelt USB-vezetékkel csatlakoztassa a Cyber-shot Station bölcsőt a számítógéphez.**



- 2 Kapcsolja be a fényképezőgépet.**

A fényképezőgép és a számítógép közötti USB kapcsolat létrejön. Ekkor a képadatokat áttöltheti a számítógépre. További részleteket a fényképezőgép kezelési útmutatójában olvashat.

Amíg a Cyber-shot Station bölcső az USB-vezetéken keresztül adatszerét végez a számítógéppel, ne vegye ki a fényképezőgépet a Cyber-shot Station bölcsőből. Ellenkező esetben adatsérülés fordulhat elő.

### **Az USB kapcsolat leállítás**

Húzza ki az USB-vezetékét vagy kapcsolja ki a számítógépet.

– További részleteket a fényképezőgép kezelési útmutatójában olvashat.

## Gondozás és ápolás

Vizzel enyhén megnedvesített puha ruhával tisztítsa meg a Cyber-shot Station bölcső felületét, majd törölje szárazra. Ne használjon semmilyen oldószert, pl. higítót, alkoholt vagy benzint, mert a készülék felülete megsérülhet.

## Hibaelhárítás

Ha a készülékkel bármilyen probléma merülne fel, olvassa el az alábbi megoldási javaslatokat.  
Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon a Sony szervizhez.

Hibajelenség	Ok/Megoldás
Nem lehet feltölteni az akkumulátort (a CHARGE jelző nem világít).	<ul style="list-style-type: none"><li>• A fényképezőgép be van kapcsolva. → Kapcsolja ki a fényképezőgépet.</li><li>• A hálózati tápegység nincs csatlakoztatva. → Csatlakoztassa megfelelően a hálózati tápegységet.</li><li>• A fényképezőgépet nem megfelelően helyezte a Cyber-shot Station bölcsőbe. → Helyezze be megfelelően a fényképezőgépet.</li><li>• Az akkumulátort nem megfelelően helyezte be. → Helyezze be megfelelően.</li><li>• Az akkumulátor teljesen kimerült.</li><li>• A fényképezőgépben lévő akkumulátor nem megfelelő típusú. → A fényképezőgéppel kompatibilis akkumulátort használjon.</li></ul>
A CHARGE jelző gyorsan villog, vagy több mint 10 másodpercig villog.	<ul style="list-style-type: none"><li>• A fényképezőgépben lévő akkumulátor nem megfelelő. → A fényképezőgéppel kompatibilis akkumulátort használjon.</li><li>• A csatlakoztatás nem megfelelő. → Vegye ki a fényképezőgépet a Cyber-shot Station bölcsőből, és csatlakoztassa újból a hálózati tápegységet. Miután a CHARGE jelző kialszik, helyezze a fényképezőgépet a Cyber-shot Station bölcsőbe.</li></ul>
A fényképezőgépet nem lehet bekapcsolni, vagy a fényképezőgép hirtelen kikapcsol.	<ul style="list-style-type: none"><li>• A fényképezőgépet nem megfelelően helyezte a Cyber-shot Station bölcsőbe. → Helyezze be megfelelően a fényképezőgépet.</li><li>• A hálózati tápegység nincs csatlakoztatva. → Csatlakoztassa megfelelően a hálózati tápegységet.</li></ul>
A számítógép nem ismeri fel a fényképezőgépet.	<ul style="list-style-type: none"><li>• A fényképezőgép ki van kapcsolva. → Kapcsolja be a fényképezőgépet.</li><li>• Nem a mellékelt USB-vezetékot használja. → Használja a mellékelt USB-vezetékot.</li><li>• Az USB-vezetékot nem megfelelően csatlakoztatta. → Húzza ki az USB-vezetékot mindkét készülékből, majd csatlakoztassa újból, biztonságosan. Ellenőrizze, hogy a fényképezőgép „USB Mode” üzemmódban működik-e.</li><li>• A fényképezőgépet nem megfelelően helyezte a Cyber-shot Station bölcsőbe. → Helyezze be megfelelően a fényképezőgépet.</li><li>• A számítógép USB aljzataihoz az egéren, billentyűzetten és a Cyber-shot Station bölcsőn kívül más külső eszközt is csatlakoztatott. → Az egér, billentyűzet és a Cyber-shot Station bölcső kivételével minden USB-eszközt húzzon ki a számítógépből.</li></ul>
A fényképezőgépet nem lehet megfelelően behelyezni a Cyber-shot Station bölcsőbe.	<ul style="list-style-type: none"><li>• A MODEL SELECT kapcsoló nem a megfelelő állásban áll. → Állítsa a MODEL SELECT kapcsolót a megfelelő állásba.</li></ul>

## Minőségtanúsítás

A forgalomba hozó tanúsítja, hogy a CSS-PC1 típusú készülék a 2/1984. (III. 10.) számú BkM-IpM együttes rendeletben előírtak szerint megfelel a következő műszaki jellemzőknek.

### Cyber-shot Station

#### Bemenetek, kimenetek

USB aljzat: mini-B  
DC IN aljzat  
Készülékcsatlakozó

#### Általános jellemzők

Méreték (kb.): 124 × 45 × 65 mm  
(szé × ma × mé)  
Tömeg (kb.): 85 g  
Üzemi hőmérséklet:  
0–40°C  
Tárolási hőmérséklet:  
–20–60°C

### Hálózati tápegység

Bemenő oldal: 100–240 V, 50/60 Hz-es hálózati  
váltóáram  
11 W  
Kimenő oldal: 4,2 V, egyenáram  
A további adatokat lásd a hálózati  
tápegység adattábláján.  
Méreték (kb.): 48 × 29 × 81 mm  
(szé × ma × mé, kinyúlások  
nélkül)  
Tömeg (kb.): 130 g  
a hálózati vezeték nélkül  
Üzemi hőmérséklet:  
0–40°C  
Tárolási hőmérséklet:  
–20–60°C

### Mellékelt tartozékok

- **Cyber-shot Station bölcső (CSS-PC1) (1 db)**
  - **USB-vezeték (1 db)**
  - **Hálózati tápegység (AC-LS5) (1 db)**
  - **Hálózati vezeték (1 db)**
  - **Nyomtatott dokumentumok**
- A kivitel és a műszaki adatok előzetes bejelentés nélkül megváltozhatnak.



**Feleslegessé vált elektromos és elektronikus készülékek hulladékként való eltávolítása (Használható az Európai Unió és egyéb európai országok szelektív hulladékgyűjtési rendszereiben)**

*Ez a szimbólum a készüléken vagy a csomagolásán azt jelzi, hogy a terméket ne kezelje háztartási hulladékként. Kérjük, hogy az elektromos és elektronikai hulladék gyűjtésére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A feleslegessé vált termékének helyes kezelésével segít megelőzni a környezet és az emberi egészség károsodását, mely bekövetkezhetne, ha nem követi a hulladékkezelés helyes módját. Az anyagok újrahasznosítása segít a természeti erőforrások megőrzésében. A termék újrahasznosítása érdekében további információért forduljon a lakhelyén az illetékesekhez, a helyi hulladékgyűjtő szolgáltatóhoz vagy ahhoz az üzlethez, ahol a terméket megvásárolta.*

